

trois opérations balnéaires par jour, au choix du client.

Il n'est point possible nulle part de trouver des conditions plus favorables.

Aussi le bon marché extrême de notre établissement est-il une des raisons principales qui me donnent confiance en l'avenir. Même la crise mondiale est incapable d'exercer ses effets chez nous au même point qu'ailleurs.

Cependant, une chose qui importe avant tout et sans laquelle il n'y eût pas moyen de parler seulement d'une évolution de la station, c'est la compréhension que nous trouvons aux endroits dont dépend, somme toute, le sort de tout l'ensemble.

Ici il s'agit de nommer en tout premier lieu, Monsieur Norbert Dumont, Membre du Gouvernement ayant dans son ressort l'Administration de Mondorf-Etat, dont l'appui combien enthousiaste nous est assuré chaque fois qu'il s'agit de l'épanouissement de notre station. Le Parlement n'est pas moins convaincu, à son tour, que notre établissement thermal national mérite tous les encouragements et sollicitudes. Il le prouve en votant avec une belle unanimité patriotique les crédits indispensables. Grâce à ces derniers, il nous sera possible d'offrir des avantages toujours plus grands à notre clientèle. Enfin, notre vaillante presse luxembourgeoise incarne le dévouement aux cents bras pour servir au mieux les intérêts de la noble cause sociale et philanthropique qu'est notre station.

Nous... — Toute station balnéaire a sa figure propre, possède son caractère individuel. A cet égard, comment voyez-vous l'avenir de Mondorf?

M. le Directeur: — Il est certain que dès à présent Mondorf-Etat a déjà bien sa physionomie à lui. Il s'agit seulement de donner à ses traits caractéristiques le plus d'expression possible, c'est-à-dire, d'en faire de plus en plus, une station thermale de famille, distinguée et paisible.

Notre source d'eau thermale est le centre de tout notre établissement et elle doit le rester.

Je ne songerais donc pas un instant d'entrer en concurrence avec les grandes stations de luxe, en créant, par exemple, des divertissements dont la nature serait inconciliable avec la formule de station de famille distinguée et paisible, telle que je viens de vous la définir.

Mon idée tend à réaliser des distractions susceptibles de plaire à nos baigneurs et aux personnes de leur entourage et, par conséquent, d'influencer favorablement les effets de leur cure, de compléter en quelque sorte cette dernière, par une «hygiène morale» judicieuse.

A cette fin, je tiens à avoir en première ligne un orchestre de tout premier ordre, capable de donner au moins 3 concerts par jour auxquels collaborent régulièrement des artistes lyriques de rang.

Dans le même ordre d'idées, nous avons engagé cette année une troupe d'artistes lyriques composée de chanteurs et de cantatrices des premières scènes de l'Europe. Elle donne des représentations d'opéras français et allemands, non seulement au Kursaal, mais à un théâtre de verdure, à vrai dire, admirable, qui vient d'être créé.

Des féeries et visions de rêves conçues d'après les plus grands chefs-d'oeuvres de l'art lyrique et dramatique sont organisées au bord de l'Altbach, la petite rivière sinueuse qui traverse le Parc. Ces spec-

tacles sont offerts gratuitement à la foule qui occupe la Grande Terrasse. De ce balcon immense, l'on assiste encore aux feux d'artifice les plus modernes et les plus ingénieux, qui sont on ne peut mieux goûtés par nos hôtes.

Pour les amis des sports, nous offrons une abondante pêche aux truites, un tir aux pigeons artificiels qui attire les meilleurs fusils de très loin, des courts de tennis où s'exercent d'aristocratiques raquettes de concours internationaux. La culture physique trouve chez nous les meilleurs engins et aménagements. Les tout petits, sous la surveillance du personnel de l'Administration, peuvent élever leurs constructions de sable comme à la page....

Nous n'insisterons jamais assez sur les agréments que dépense à profusion notre Parc qui, dans son genre, est unique au monde. Les êtres les plus froids deviennent poétiques quand ils parlent de ces trente-six hectares de terre paradisiaque qui semble hantée par le génie même de notre source...

C'est lui, si vous voulez, qui présidera encore et toujours à l'évolution de notre station.

Nous... — Dans quelles proportions, les différents pays sont-ils représentés dans votre clientèle? Quelles peuvent être les raisons qui président au mouvement de la clientèle étrangère?

M. le Directeur Bervard: — Actuellement, en dehors des Luxembourgeois qui sont fort en nombre, nous possédons un contingent de clientèle dans lequel la Belgique représente 40%, la France également 40%, la Hollande 10% et les autres pays, 10%.

Constatons d'abord que l'affluence de nos amis belges a diminué, en raison, sans doute, de la crise. Mais en dépit de celle-ci, je pense que leur nombre ne va pas tarder d'augmenter de nouveau. N'oublions pas, en effet, que Mondorf est la seule station thermale en son genre de tout le territoire de l'Union économique belgo-luxembourgeoise, et, certes, nos chers «alliés» ne manqueront pas de prendre ce point en considération.

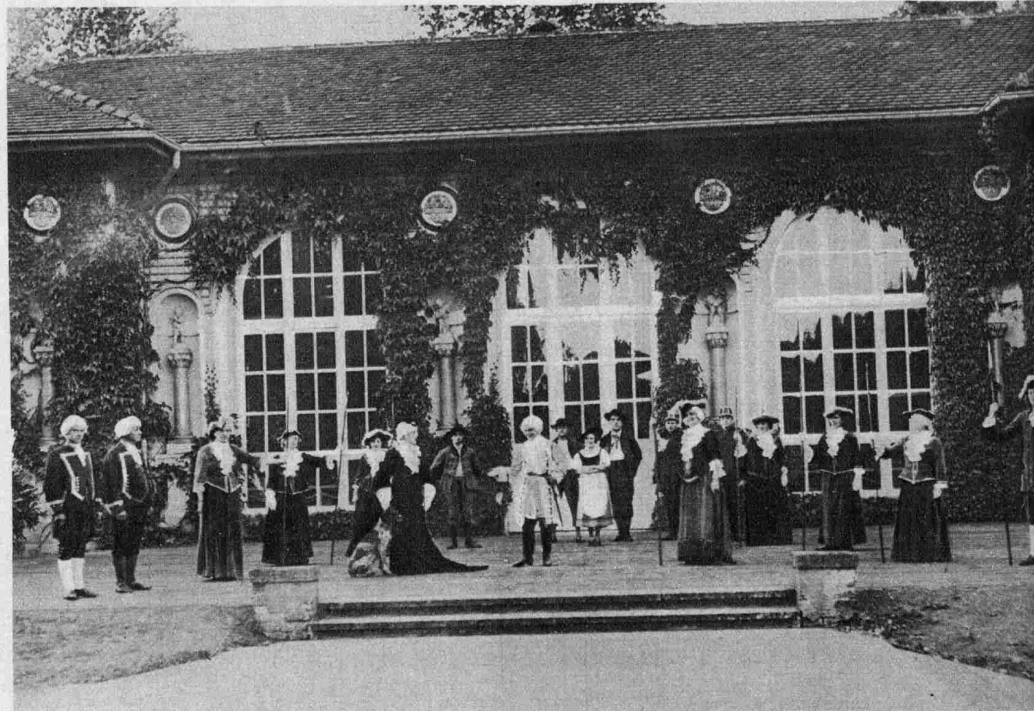
Quant aux Français, ils nous parviennent de plus en plus nombreux. J'ai toutes les raisons d'admettre que la clientèle française ne cessera de s'accroître, car, abstraction faite même du change qui nous favorise du côté de nos amis français et de nos prix avantageux, la France ne possède pas dans la région de Paris, du Nord et de l'Est, une station thermale assimilable à la nôtre. De plus, les Français n'ignorent pas qu'ils peuvent considérer notre station en quelque sorte comme française, vu qu'une partie de notre Parc et la moitié de la localité sont situées en territoire français. Il est donc permis de dire que les Français n'ont même pas besoin de quitter leur pays pour venir chez nous et que Mondorf mérite parfaitement l'épithète de station franco-luxembourgeoise.

Pour ce qui est des Hollandais, il faut dire que Mondorf a été très peu connu de ceux avec qui nous partageons les couleurs nationales. Cependant, notre propagande, dès la première année, nous a valu des résultats inattendus. Nous sommes persuadés que les Hollandais aimeront à venir au Luxembourg, où ils trouveront le souvenir vivace de liens historiques et politiques les plus étroits et le sentiment de ne pas se trouver en terre étrangère. Les Hollandais s'attachent promptement à Mondorf. Ils nous reviennent en clients fidèles et beaucoup de nouveaux arrivés se réclament de la recommandation d'anciens baigneurs.

D'une manière générale, je promets à Mondorf le plus bel avenir. Tout m'autorise à faire cette affirmation: la qualité providentielle de nos eaux, nos installations sanitaires, tout ce qui constitue le charme, l'attrait, l'intérêt du site et puis le fait que le séjour dans notre pays pacifique est incomparablement apaisant pour tous les humains à quelques pays nationalités et convictions qu'ils appartiennent. Notre petit Luxembourg est la patrie de l'humanité et ceux qui trouvent le chemin vers elle, deviennent à leur tour citoyens du monde.

Cette ambiance, avouons, n'est pas le dernier facteur qui garantit les bons effets d'une cure à Mondorf-Etat.

G. M.



Scène de verdure